



САОПШТЕЊЕ



Молимо кориснике да приликом употребе података
обавезно наведу извор

ГОДИНА/ YEAR VI

САРАЈЕВО, 20.02.2018.

БРОЈ/ NUMBER 4

ГРАЂЕВИНАРСТВО CONSTRUCTION

ВРИЈЕДНОСТИ ГРАЂЕВИНСКИХ РАДОВА У ИНОСТРАНСТВУ ОД СТРАНЕ ПРЕДУЗЕЋА ИЗ БиХ, ПЕРИОД ЈАНУАР - ДЕЦЕМБАР 2017.

THE VALUE OF COMPLETED CONSTRUCTION WORKS ABROAD BY COMPANIES FROM BiH,
PERIOD JANUARY - DECEMBER 2017

Вриједност извршених радова у иностранству у 2017. години већа је за 5,6% у односу на предходну годину.

In 2017 value of construction works abroad increased by 5.6% as compared to the last year.

Од укупне вриједности извршених радова у 2017. години 34,6% радова односи се на објекте високоградње, а 65,4% радова на објекте нискоградње.

Out of total value of construction works done in 2017 34.6% of works relating to Buildings and 65.4% on Civil engineering works.

Посматрано по врсти грађевинских радова:

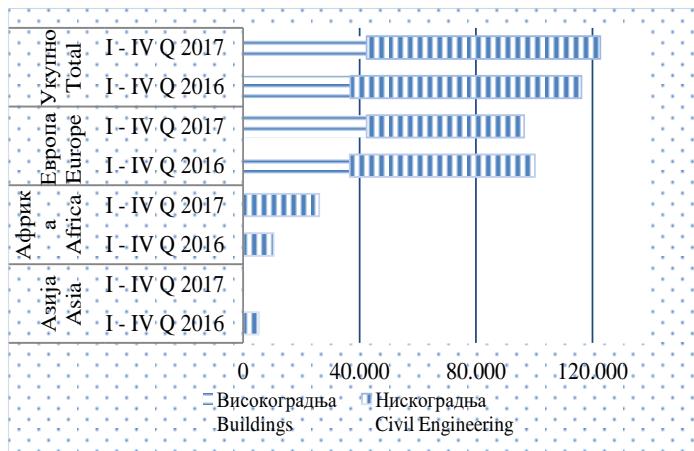
- Високоградња је заступљена једино у земљама Европе
- Нискоградња је заступљена највише у земљама Европе (67,4%), затим у земљама Африке (32,5%) и земљама Азије (0,1%).

Broken down by type of construction:

- Building is represented only in European countries
- The highest share of Civil engineering is related to European countries (67.4%), followed by African countries (32.5%) and Asian countries (0.1%)

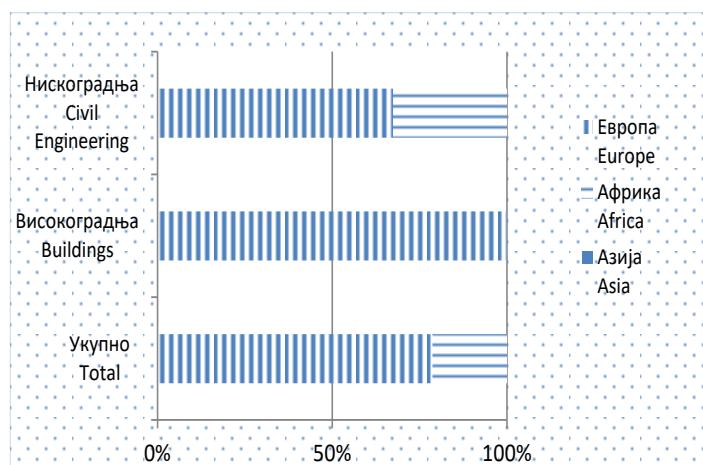
Г.1. ВРИЈЕДНОСТ ИЗВРШЕНИХ ГРАЂЕВИНСКИХ РАДОВА У ИНОСТРАНСТВУ, ЈАНУАР - ДЕЦЕМБАР 2017.

G.1. THE VALUE OF PERFORMED CONSTRUCTION WORKS ABROAD, JANUARY - DECEMBER 2017



Г.2. ИЗВРШЕНИ ГРАЂЕВИНСКИ РАДОВИ У ИНОСТРАНСТВУ, ЈАНУАР - ДЕЦЕМБАР 2017., % УЧЕШЋЕ

G.2. PERFORMED CONSTRUCTION WORKS ABROAD, JANUARY - DECEMBER 2017, % SHARE



Т. 1. Вриједност извршених грађевинских радова у иностранству, јануар - децембар 2017. и 2016.

T.1. The value of performed construction works abroad, January - December of 2017 and 2016

		Вриједност извршених грађевинских радова према врсти грађевина, 000 КМ Value of performed construction works by type of construction, 000 KM			
		Укупно Total	Високоградња Buildings	Нискоградња Civil Engineering	
УКУПНО	I - IV Q 2017	122.700	42.450	80.250	TOTAL
	I - IV Q 2016	116.169	36.823	79.346	
ЕВРОПА	I - IV Q 2017	96.517	42.450	54.067	EUROPE
	I - IV Q 2016	100.191	36.621	63.570	
Албанија	I - IV Q 2017	0	0	0	<i>Albania</i>
	I - IV Q 2016	13.980	0	13.980	
Аустрија	I - IV Q 2017	0	0	0	<i>Austria</i>
	I - IV Q 2016	1.065	1.065	0	
Црна Гора	I - IV Q 2017	23.725	6.466	17.259	<i>Montenegro</i>
	I - IV Q 2016	19.365	1.437	17.928	
Хрватска	I - IV Q 2017	21.124	18.915	2.209	<i>Croatia</i>
	I - IV Q 2016	7.623	7.211	412	
Исланд	I - IV Q 2017	5.008	0	5.008	<i>Iceland</i>
	I - IV Q 2016	580	0	580	
Италија	I - IV Q 2017	1.606	1.606	0	<i>Italy</i>
	I - IV Q 2016	957	957	0	
БЈР Македонија	I - IV Q 2017	269	0	269	<i>F.Y.R. Macedonia</i>
	I - IV Q 2016	0	0	0	
Њемачка	I - IV Q 2017	12.355	9.391	2.964	<i>Germany</i>
	I - IV Q 2016	17.608	15.899	1.709	
Словачка	I - IV Q 2017	0	0	0	<i>Slovakie</i>
	I - IV Q 2016	5.690	0	5.690	
Словенија	I - IV Q 2017	20.298	205	20.093	<i>Slovenija</i>
	I - IV Q 2016	17.845	2.258	15.587	
Србија	I - IV Q 2017	7.723	5.867	1.856	<i>Serbia</i>
	I - IV Q 2016	12.892	7.794	5.098	
Шведска	I - IV Q 2017	4.409	0	4.409	<i>Sweden</i>
	I - IV Q 2016	2.586	0	2.586	
АФРИКА	I - IV Q 2017	26.151	0	26.151	AFRICA
	I - IV Q 2016	10.505	113	10.392	
Алжир	I - IV Q 2017	11.216	0	11.216	<i>Algerie</i>
	I - IV Q 2016	4.031	113	3.918	
Етиопија	I - IV Q 2017	12.323	0	12.323	<i>Ethiopia</i>
	I - IV Q 2016	2.553	0	2.553	
Кенија	I - IV Q 2017	2.380	0	2.380	<i>Kenya</i>
	I - IV Q 2016	3.540	0	3.540	
Либија	I - IV Q 2017	232	0	232	<i>Libia</i>
	I - IV Q 2016	381	0	381	
АЗИЈА	I - IV Q 2017	32	0	32	ASIA
	I - IV Q 2016	5.473	89	5.384	
Ирак	I - IV Q 2017	0	0	0	<i>Iraq</i>
	I - IV Q 2016	4.903	0	4.903	
Саудијска Арабија	I - IV Q 2017	32	0	32	<i>Saudia Arabia</i>
	I - IV Q 2016	570	89	481	

Т.2. Индекси вриједности извршених грађевинских радова према врсти грађевина, јануар - децембар 2017. и 2016.

T.2. Indices of value of performed construction works abroad, by type of construction January - December of 2017 and 2016

	I - IV Q 2017 I - IV Q 2016			
	Укупно <i>Total</i>	Високоградња <i>Buildings</i>	Нискоградња <i>Civil Engineering</i>	
УКУПНО	105,6	115,3	101,1	TOTAL
ЕУРОПА	96,3	115,9	85,1	EUROPE
Црна Гора	122,5	4,5	96,3	<i>Montenegro</i>
Хрватска	277,1	262,3	300 ¹⁾	<i>Croatia</i>
Исланд	300 ¹⁾	-	300 ¹⁾	<i>Iceland</i>
Италија	167,8	167,8	-	<i>Italy</i>
Њемачка	70,2	59,1	173,4	<i>Germany</i>
Словенија	113,7	9,1	128,9	<i>Slovenija</i>
Србија	59,9	75,3	36,4	<i>Serbia</i>
Шведска	170,5	-	170,5	<i>Sweden</i>
АФРИКА	248,9	-	248,9	AFRICA
Алжир	278,2	-	278,2	<i>Algerie</i>
Етиопија	300 ¹⁾	-	300 ¹⁾	<i>Ethiopia</i>
Кенија	67,2	-	67,2	<i>Kenya</i>
Либија	60,9	-	10,8	<i>Libia</i>
АЗИЈА	0,6	-	0,6	ASIA
Саудијска Арабија	5,6	-	5,6	<i>Saudia Arabia</i>

¹⁾ Индекс већи од 300 / Index higher than 300

Т.3. Извршени грађевински радови у иностранству по земљама и врсти радова, јануар - децембар 2017., % учешће

T.3 Performed construction abroad by countries and types of works, January - December of 2017 % share

	% учешће по земљама % share by countries			I - IV Q 2017			
	Укупно <i>Total</i>	Високоградња <i>Buildings</i>	Нискоградња <i>Civil Engineering</i>	Укупно <i>Total</i>	Високоградња <i>Buildings</i>	Нискоградња <i>Civil Engineering</i>	
УКУПНО	100,0	100,0	100,0	100,0	34,6	65,4	TOTAL
ЕУРОПА	78,7	100,0	67,4	100,0	44,0	56,0	EUROPE
Црна Гора	19,3	15,2	21,5	100,0	27,3	72,7	<i>Montenegro</i>
Хрватска	17,2	44,6	2,8	100,0	89,5	10,5	<i>Croatia</i>
Исланд	4,1	-	6,2	100,0	-	100,0	<i>Iceland</i>
Италија	1,3	3,8	-	100,0	100,0	-	<i>Italy</i>
БЈР Македонија	0,2	-	0,3	100,0	-	100,0	<i>F.Y.R. Macedonia</i>
Њемачка	10,1	22,1	3,7	100,0	76,0	24,0	<i>Germany</i>
Словенија	16,5	0,5	25,0	100,0	1,0	99,0	<i>Slovenija</i>
Србија	6,3	13,8	2,3	100,0	76,0	24,0	<i>Serbia</i>
Шведска	3,6	-	5,5	100,0	-	100,0	<i>Sweden</i>
АФРИКА	21,2	-	32,5	100,0	-	100,0	AFRICA
Алжир	9,0	-	14,0	100,0	-	100,0	<i>Algerie</i>
Етиопија	10,0	-	15,4	100,0	-	100,0	<i>Ethiopia</i>
Кенија	1,9	-	3,0	100,0	-	100,0	<i>Kenya</i>
Либија	0,2	-	0,2	100,0	-	100,0	<i>Libia</i>
АЗИЈА	0,1	-	0,1	100,0	-	100,0	ASIA
Саудијска Арабија	0,1	-	0,1	100,0	-	100,0	<i>Saudia Arabia</i>

МЕТОДОЛОШКА ОБЈАШЊЕЊА

Кварталним извјештајем о грађевинским радовима у иностранству (К КПС ГРАЂ - 33) прикупљају се подаци о грађевинској дјелатности у иностранству.

Извјештајне јединице

Извјештајне јединице су предузећа регистрована у подручју Ф – Грађевинарство према КД БиХ 2010 која обављају грађевинске радове у иностранству као и предузећа која нису регистрована у грађевинарству, али имају јединицу у саставу која обавља грађевинске радове у иностранству.

Садржај саопштења

Подаци су подијељени по земљама извођења радова те према врсти грађевина (високоградња и нискоградња). Номинална вриједност извршених грађевинских радова у иностранству представља новчану вриједност која није дефлационирана, тј. није искључен утицај инфлације. Индекси вриједности радова су приказани као изворни индекси, без сезонског (SA) или календарског прилагођавања (WDA). С обзиром да се ради о истом периоду текуће и претходне године, ови индекси се могу проматрати као сезонски прилагођени.

Дефиниције

Вриједност извршених радова представља укупну вриједност радова које је извјештајна јединица (као главни извођач, подизвођач или кооперант) извршила у појединим земљама у проматраном кварталу са властитим или ангажираним радницима, без обзира на то јесу ли то стално запослени радници или не. Укључује се вриједност рада, уграђеног материјала и готових производа за уградњу, горива и енергије које је набавила извјештајна јединица, друге трошкове које је имала, а који су настали у вези с обављеним (завршеним) радовима, као и добит. Искључује се вриједност радова које су извршили њени

Нове наруџбе су укупна вриједност закључених уговора у извјештајном кварталу о извођењу грађевинских радова у иностранству без обзира на то је ли уговор склопљен непосредно са иностраним инвеститором или са неким другим домаћим предузећем које је главни уgovаратељ радова у односу на иностраног инвеститора.

Вриједности су прерачунате у КМ на основу паритета: 1 амерички долар (\$) = 1,85545 КМ (курсна листа број 260. Централне банке БиХ утврђена на дан 31.12.2016. године).

NOTES ON METHODOLOGY

Aim of the quarterly report on performed construction works abroad (K KPS GRAĐ-33) is to collect data on the value of construction activities performed abroad.

Reporting units

Reporting units are all enterprises registered in section F – Construction according to KD BiH 2010 performing construction works abroad as well as enterprises that are not registered in Construction, but they have a local unit that performing construction works abroad.

Content of press release

Data are listed by countries of performing construction works as well as breakdown by type of construction works on buildings and civil engineering. Nominal value of performed construction works abroad represents a monetary value not deflated, i.e. inflation impact is not excluded. Value indexes of construction works are shown as gross indexes, without seasonally (SA) or working day adjustment (WDA). Due to comparison of current and previous year periods, these indices can be considered as seasonal adjusted.

Definitions

Value of performed construction works represents the total value of works performed in specific countries by reporting unit (as main contractor, subcontractor or cooperator) in reporting quarter with own or hired workers, irrespective of whether they are full-time workers or not. The value of performed construction works comprises the value of works, building material used, finished products which are built in, fuel and energy purchased by reporting unit and all other incurred expenses in respect to performance of completed works, as well as profit. Value of performed construction works done by subcontractors or cooperators has been excluded.

New orders are the total value of signed contracts on carrying out of construction works abroad in the reporting quarter, irrespective of whether a contract is signed directly with a foreign investor or with other domestic company who is the main negotiator of construction works in regard to the foreign investor.

Values are calculated at the medium exchange rates of the Central Bank of BiH No. 260 of 31.12.2016. (1 USD = 1,85545 KM).

Издаје и штампа Агенција за статистику Босне и Херцеговине, 71000 Сарајево, Зелених беретки 26
Published and printed by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Телефон/Phone: +387 (33) 911 911 · Telefaks/Telefax: +387 (33) 220 622
Електронска пошта/E-mail : bhas@bhas.gov.ba Интернетска страница/Web site: <http://www.bhas.ba>

Одговара директор Велимир Јукић
Person responsible: Velimir Jukić Director General

Саопштење припремили / Prepared by: Фахир Канлић, Анита Брковић и Џенита Бабић
Prepared by: Mr. Fahir Kanlić, Mrs. Anita Brković and Mrs. Dženita Babić

Подаци из овог саопштења објављују се и на интернету
Data of First Release are also published on the internet.
